



**Bruxelles, 4 dicembre 2014
(OR. en)**

16546/14

FIN 973

NOTA DI TRASMISSIONE

| | |
|----------------|---|
| Origine: | Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea |
| Data: | 4 dicembre 2014 |
| Destinatario: | Uwe CORSEPIUS, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea |
| n. doc. Comm.: | COM(2014) 730 final |
| Oggetto: | LETTERA RETTIFICATIVA DEL PROGETTO DI BILANCIO RETTIFICATIVO N. 6/2014 STATO GENERALE DELLE ENTRATE STATO DELLE SPESE PER SEZIONE Sezione III - Commissione Sezione VIII - Mediatore europeo |

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2014) 730 final.

All.: COM(2014) 730 final



COMMISSIONE
EUROPEA

Bruxelles, 3.12.2014
COM(2014) 730 final

**LETTERA RETTIFICATIVA
DEL PROGETTO DI BILANCIO RETTIFICATIVO N. 6/2014**

STATO GENERALE DELLE ENTRATE

STATO DELLE SPESE PER SEZIONE

**Sezione III - Commissione
Sezione VIII - Mediatore europeo**

**LETTERA RETTIFICATIVA
DEL PROGETTO DI BILANCIO RETTIFICATIVO N. 6/2014**

STATO GENERALE DELLE ENTRATE

STATO DELLE SPESE PER SEZIONE

**Sezione III - Commissione
Sezione VIII - Mediatore europeo**

Visto:

- il trattato sul funzionamento dell’Unione europea, in particolare l’articolo 314, in combinato disposto con il trattato che istituisce la Comunità europea dell’energia atomica, in particolare l’articolo 106 *bis*,
- il regolamento (UE, Euratom) n. 966/2012 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2012, che stabilisce le regole finanziarie applicabili al bilancio generale dell’Unione¹, in particolare l’articolo 41,
- il regolamento (UE, Euratom) n. 1311/2013 del Consiglio, del 2 dicembre 2013, che stabilisce il quadro finanziario pluriennale per il periodo 2014-2020², in particolare l’articolo 13,
- il bilancio generale dell’Unione europea per l’esercizio 2014 adottato il 20 novembre 2013³,
- il bilancio rettificativo n. 1/2014⁴, adottato il 16 aprile 2014,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 2/2014⁵, adottato il 15 aprile 2014,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 3/2014⁶, adottato il 28 maggio 2014,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 4/2014⁷, adottato il 9 luglio 2014,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 5/2014⁸, adottato il 8 settembre 2014,
- il progetto di bilancio rettificativo n. 6/2014⁹, adottato il 17 ottobre 2014,

La Commissione europea presenta qui di seguito all’autorità di bilancio la lettera rettificativa del progetto di bilancio rettificativo n. 6 al bilancio 2014.

MODIFICHE ALLO STATO DELLE ENTRATE E DELLE SPESE PER SEZIONE

Le modifiche allo stato delle entrate e delle spese per sezione sono disponibili su EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-en.htm>). A titolo informativo, si acclude sotto forma di allegato di bilancio una versione in lingua inglese delle modifiche allo stato delle entrate e delle spese.

¹ GU L 298 del 26.10.2012, pag. 1.

² GU L 347 del 20.12.2013, pag. 884.

³ GU L 51 del 20.2.2014, pag. 1.

⁴ GU L 204 dell’11.7.2014, pag. 1.

⁵ COM(2014) 234 del 15.4.2014.

⁶ COM(2014) 329 del 28.5.2014.

⁷ COM(2014) 461 del 9.7.2014.

⁸ COM(2014) 564 dell’8.9.2014.

⁹ COM(2014) 649 del 17.10.2014.

INDICE

| | | |
|-----------|--|---|
| <u>1.</u> | <u>INTRODUZIONE</u> | 3 |
| <u>2.</u> | <u>RISORSE PROPRIE</u> | 3 |
| <u>3.</u> | <u>MEDIATORE EUROPEO</u> | 4 |
| <u>4.</u> | <u>TABELLA RIEPILOGATIVA PER RUBRICA DEL QFP</u> | 5 |

1. INTRODUZIONE

La presente lettera rettificativa del progetto di bilancio rettificativo (PBR) n. 6 per l'esercizio 2014 contiene gli elementi seguenti:

- gli adeguamenti necessari per quanto riguarda le risorse proprie, per tener conto degli importi dei saldi IVA e RNL effettivamente messi a disposizione il primo giorno lavorativo di dicembre 2014;
- la revoca dell'aumento degli stanziamenti di bilancio inizialmente richiesto dal Mediatore europeo.

2. RISORSE PROPRIE

Il 17 ottobre 2014 la Commissione ha adottato il progetto di bilancio rettificativo (PBR) n. 6/2014¹⁰. Tale PBR aveva principalmente per oggetto una revisione delle previsioni relative alle risorse proprie tradizionali (dazi doganali) e ai saldi delle risorse proprie IVA e RNL. La lettera rettificativa del PBR n. 6 riguarda l'aggiornamento dei saldi delle risorse proprie IVA e RNL.

Gli adeguamenti dei saldi delle risorse proprie IVA e RNL variano di anno in anno. Come dimostrano i dati calcolati nel 2014, gli adeguamenti delle risorse proprie RNL che danno luogo alla messa a disposizione di importi supplementari da parte di alcuni Stati membri possono essere eccezionalmente elevati a causa delle importanti revisioni che alcuni Stati membri hanno apportato ai loro dati RNL per gli esercizi precedenti.

Tenuto conto delle circostanze eccezionali e su richiesta del Consiglio, la Commissione ha proposto una modifica del regolamento (CE, Euratom) n. 1150/2000 recante attuazione della decisione 2007/436 CE, Euratom relativa al sistema delle risorse proprie delle Comunità europee¹¹, per attenuare gli effetti sulla situazione di bilancio degli Stati membri, autorizzandoli a mettere a disposizione l'importo scaturito da tali adeguamenti (saldi IVA e RNL) in qualsiasi momento tra il primo giorno lavorativo di dicembre 2014 e il primo giorno lavorativo di settembre 2015.

Una volta adottato, il regolamento modificato si applicherà retroattivamente ai saldi IVA e RNL che dovevano essere messi a disposizione il primo giorno lavorativo di dicembre 2014. Pertanto la Commissione ha rivisto gli importi inizialmente iscritti nel PBR n. 6 per tener conto degli importi dei saldi delle risorse proprie IVA e RNL effettivamente messi a disposizione il primo giorno lavorativo di dicembre 2014.

La presente lettera rettificativa del PBR n. 6 è intesa a introdurre i necessari adeguamenti ai saldi IVA e RNL, come segue:

¹⁰ COM(2014) 649 del 17.10.2014.

¹¹ COM(2014) 704 del 12.11.2014.

| Stato membro | PBR n. 6/2014: saldi IVA/RNL | Lettera rettificativa del PBR n. 6/2014: saldi IVA/RNL | Nuovo importo saldi IVA/RNL |
|----------------------------------|---|---|--|
| Belgio | 118 877 000 | — | 118 877 000 |
| Bulgaria | 36 472 000 | - 36 472 000 | 0 |
| Repubblica ceca | 78 521 000 | — | 78 521 000 |
| Danimarca | - 125 685 000 | — | - 125 685 000 |
| Germania | 1 359 003 000 | — | 1 359 003 000 |
| Estonia | 7 311 000 | — | 7 311 000 |
| Irlanda | 112 176 000 | — | 112 176 000 |
| Grecia | 221 982 000 | — | 221 982 000 |
| Spagna | 589 152 000 | — | 589 152 000 |
| Francia | 562 251 000 | - 525 273 000 | 36 978 000 |
| Croazia | - 1 419 000 | — | - 1 419 000 |
| Italia | 1 502 273 000 | -1 173 983 000 | 328 290 000 |
| Cipro | 53 725 000 | - 53 725 000 | 0 |
| Lettonia | 24 573 000 | — | 24 573 000 |
| Lituania | 7 516 000 | — | 7 516 000 |
| Lussemburgo | - 66 930 000 | — | - 66 930 000 |
| Ungheria | 39 782 000 | — | 39 782 000 |
| Malta | 18 323 000 | - 18 323 000 | 0 |
| Paesi Bassi | 1 103 422 000 | — | 1 103 422 000 |
| Austria | - 57 094 000 | — | - 57 094 000 |
| Polonia | - 26 803 000 | — | - 26 803 000 |
| Portogallo | 121 602 000 | — | 121 602 000 |
| Romania | 75 080 000 | — | 75 080 000 |
| Slovenia | 8 064 000 | - 8 064 000 | 0 |
| Slovacchia | - 6 663 000 | — | - 6 663 000 |
| Finlandia | - 34 319 000 | — | - 34 319 000 |
| Svezia | 190 111 000 | — | 190 111 000 |
| Regno Unito | 3 616 456 000 | -3 616 456 000 | 0 |
| Totale articoli 310 e 320 | 9 527 759 000 | -5 432 296 000 | 4 095 463 000 |

3. MEDIATORE EUROPEO

Nel PBR n. 6/2014 iniziale il Mediatore europeo aveva richiesto un importo di 93 500 EUR in stanziamenti di impegno e di pagamento supplementari per poter fare fronte al fabbisogno rimanente relativo all'adeguamento delle remunerazioni a decorrere dal 1° luglio 2012, che è stato approvato nell'aprile 2014. Per quanto riguarda tale importo, poiché nel bilancio approvato per il 2014 non erano stati iscritti stanziamenti, a settembre l'autorità di bilancio ha approvato una richiesta di storno per coprire oltre la metà del fabbisogno.

Tuttavia, dall'adozione del PBR n. 6/2014, il Mediatore europeo ha individuato ulteriori margini di riassegnazione e ha trasmesso una seconda richiesta di storno per avere la certezza di poter pagare le spese per le remunerazioni del mese di dicembre. Di conseguenza, partendo dal presupposto che l'autorità di bilancio approvi anche la seconda richiesta di storno, la richiesta iniziale di stanziamenti di impegno e di pagamento avanzata nel PBR n. 6/2014 può essere ritirata.

4. TABELLA RIEPILOGATIVA PER RUBRICA DEL QFP

| Denominazione | Bilancio 2014 (compresi il BR n. 1 e i PBR dal n. 3 al n. 8/2014) | | Lettera rettificativa del progetto di bilancio rettificativo n. 6/2014 | | Bilancio 2014 (compresi il BR n. 1 e i PBR dal n. 3 al n. 8/2014) | |
|--|---|------------------------|--|-----------------|---|------------------------|
| | SI | SP | SI | SP | SI | SP |
| 1. Crescita intelligente e inclusiva | 63 986 340 779 | 66 374 487 058 | | | 63 986 340 779 | 66 374 487 058 |
| <i>Massimale</i> | 63 973 000 000 | | | | 63 973 000 000 | |
| <i>Strumento di flessibilità</i> | 89 330 000 | | | | 89 330 000 | |
| <i>Margine</i> | 75 989 221 | | | | 75 989 221 | |
| 1a Competitività per la crescita e l'occupazione | 16 484 010 779 | 12 028 322 326 | | | 16 484 010 779 | 12 028 322 326 |
| <i>Massimale</i> | 16 560 000 000 | | | | 16 560 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 75 989 221 | | | | 75 989 221 | |
| 1b Coesione economica, sociale e territoriale | 47 502 330 000 | 54 346 164 732 | | | 47 502 330 000 | 54 346 164 732 |
| <i>Massimale</i> | 47 413 000 000 | | | | 47 413 000 000 | |
| <i>Strumento di flessibilità</i> | 89 330 000 | | | | 89 330 000 | |
| <i>Margine</i> | | | | | | |
| 2. Crescita sostenibile: risorse naturali | 59 190 929 284 | 56 558 779 469 | | | 59 190 929 284 | 56 558 779 469 |
| <i>Massimale</i> | 59 303 000 000 | | | | 59 303 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 112 070 716 | | | | 112 070 716 | |
| di cui: Fondo europeo agricolo di garanzia (FEAGA) - Spese connesse al mercato e pagamenti diretti | 43 778 100 000 | 43 776 956 403 | | | 43 778 100 000 | 43 776 956 403 |
| <i>Sottomassimale</i> | 44 130 000 000 | | | | 44 130 000 000 | |
| <i>Trasferimento netto tra FEAGA e FEASR</i> | 351 900 000 | | | | 351 900 000 | |
| <i>Margine</i> | | | | | | |
| 3. Sicurezza e cittadinanza | 2 171 998 732 | 1 677 039 976 | | | 2 171 998 732 | 1 677 039 976 |
| <i>Massimale</i> | 2 179 000 000 | | | | 2 179 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 7 001 268 | | | | 7 001 268 | |
| 4. Ruolo mondiale dell'Europa | 8 325 000 000 | 6 842 004 256 | | | 8 325 000 000 | 6 842 004 256 |
| <i>Massimale</i> | 8 335 000 000 | | | | 8 335 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 10 000 000 | | | | 10 000 000 | |
| 5. Amministrazione | 8 404 610 581 | 8 405 483 381 | - 93 500 | - 93 500 | 8 404 517 081 | 8 405 389 881 |
| <i>Massimale</i> | 8 721 000 000 | | | | 8 721 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 316 389 419 | | | | 316 482 919 | |
| di cui: spesa amministrativa delle istituzioni | 6 797 485 938 | 6 798 358 738 | | | 6 797 485 938 | 6 798 358 738 |
| <i>Sottomassimale</i> | 7 056 000 000 | | | | 7 056 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 258 514 062 | | | | 258 514 062 | |
| 6. Compensazioni | 28 600 000 | 28 600 000 | | | 28 600 000 | 28 600 000 |
| <i>Massimale</i> | 29 000 000 | | | | 29 000 000 | |
| <i>Margine</i> | 400 000 | | | | 400 000 | |
| Totale | 142 107 479 376 | 139 886 394 140 | | | 142 107 385 876 | 139 886 300 640 |
| <i>Massimale</i> | 142 540 000 000 | 135 866 000 000 | | | 142 540 000 000 | 135 866 000 000 |
| <i>Strumento di flessibilità</i> | 89 330 000 | | | | 89 330 000 | |
| <i>Margine per imprevisti</i> | | 4 026 700 000 | | | | 4 026 700 000 |
| <i>Margine</i> | 521 850 624 | 6 305 860 | | | 521 944 124 | 6 399 360 |
| Strumenti speciali | 582 905 968 | 482 875 868 | | | 582 905 968 | 482 875 868 |
| Totale generale | 142 690 385 344 | 140 369 270 008 | | | 142 690 291 844 | 140 369 176 508 |